

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

- Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự;
- Căn cứ vào biên bản hòa giải ngày 10 tháng 11 năm 2023 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số 07/2023/TLST - DS ngày 20 tháng 10 năm 2023.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không trái pháp luật, không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Bà Nguyễn Thị M, sinh năm 1961;

Địa chỉ: Khu A, TT C, huyện Lâm Thao, tỉnh Phú Thọ

Bị đơn: Bà Vũ Thị N, sinh năm 1963,

Địa chỉ: Khu B, TT C, huyện Lâm Thao, tỉnh Phú Thọ

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Bà Vũ Thị N có trách nhiệm trả cho bà Nguyễn Thị M số tiền gốc là 295.077.000 đồng (Hai trăm chín mươi lăm triệu không trăm bảy mươi bảy nghìn đồng) và tiền lãi (Từ tháng 3/2022 đến tháng 10/2023) là 44.000.000 đồng (Bốn mươi bốn triệu đồng). Tổng cộng cả gốc và lãi là 339.770.000 đ (Ba trăm ba mươi chín triệu bảy trăm bảy mươi nghìn đồng). Thời gian và phương thức trả nợ như sau:

- Lần 1: Ngày 28/01/2024 trả 100.000.000 đồng (Một trăm triệu đồng)
- Lần 2: Ngày 28/03/2024 trả 100.000.000 đồng (Một trăm triệu đồng)
- Lần 3: Ngày 28/04/2024 trả 50.000.000 đồng (Năm mươi triệu đồng)

- Lần 4: Ngày 28/05/2024 trả 50.000.000 đồng (Năm mươi triệu đồng)
- Lần 5: Ngày 28/06/2024 trả 39.770.000 đồng (Ba mươi chín triệu bảy trăm bảy mươi nghìn đồng).

Nếu bà N vi phạm từng đợt trả theo thỏa thuận trên thì phải chịu lãi đối với số tiền chậm trả tương ứng với thời gian chậm trả theo quy định tại Điều 357 và Điều 468 Bộ luật dân sự.

3. Án phí dân sự sơ thẩm: Bà Vũ Thị N là người cao tuổi nên không phải chịu án phí dân sự sơ thẩm.

Bà Nguyễn Thị M chịu 4.247.000đ (Bốn triệu hai trăm bốn mươi bảy nghìn đồng). Xác nhận bà Nguyễn Thị M đã nộp 7.370.000 đồng (Bảy triệu ba trăm bảy mươi nghìn đồng) tiền tạm ứng án phí theo Biên lai thu tạm ứng án phí, lệ phí Tòa án số 0001509 ngày 18/10/2023 của Chi cục thi hành án dân sự huyện Lâm Thao, tỉnh Phú Thọ. Hoàn lại cho bà Nguyễn Thị M 3.123.000 đồng (Ba triệu một trăm hai mươi ba nghìn đồng) tiền tạm ứng án phí Dân sự sơ thẩm.

4. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

"Trường hợp quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự" ./.

Nơi nhận:

- VKSND huyện Lâm Thao;
- THADS huyện Lâm Thao;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án

THẨM PHÁN

Trần Thị Kim Liên